

DAVID RIVAUD

# ENTRÉES ÉPISCOPALES, ROYALES ET PRINCIÈRES

dans les villes du Centre-Ouest de la France XIV<sup>e</sup>-XVI<sup>e</sup> siècles

Textes établis et édités par David Rivaud  
Traductions réalisées par Gilles Duhil et Régis Rech



LIBRAIRIE DROZ S.A.  
11, rue Massot  
GENÈVE  
2013

## TABLE DES MATIÈRES

REMERCIEMENTS .....	7
DE LA PROPAGANDE À L'OBÉISSANCE, DU DIALOGUE À LA DOMINATION: LES ENJEUX DE POUVOIR DANS LES ENTRÉES SOLENNELLES .....	9
PANORAMA DES ACCUEILS SOLENNELS DANS LES VILLES DU CENTRE-OUEST À LA FIN DU MOYEN ÂGE ET AU DÉBUT DES TEMPS MODERNES .....	23
<b>I. ENTRÉES ÉPISCOPALES</b>	
1. NOTES DE DOM FONTENEAU SUR LES CÉRÉMONIES D'ENTRÉE ET DE PRISE DE POSSESSION DES ÉVÊQUES DE POITIERS .....	61
2. 1307, 7 mai. — Poitiers. ENTRÉE D'ARNAUD D'AUX <i>Acte de prise de possession du siège épiscopal témoignant du transport de l'évêque sur sa chaire par ses quatre barons depuis l'église Notre-Dame-la- Grande à la cathédrale Saint-Pierre, et rapportant le serment prononcé par l'évêque devant le chapitre de la cathédrale</i> .....	65
3. 1364, novembre. — Poitiers. ENTRÉE D'AIMERI DE MONS 1) <i>Lettres de commission adressées par Jean Chandos, lieutenant d'Edouard III en Aquitaine, aux barons du Poitou, touchant la dépor- tation de l'évêque de Poitiers lors de sa première entrée dans la cité épiscopale</i> .....	68
2) <i>Acte passé devant notaire qui témoigne que le seigneur de Parthenay a pris, en vertu d'un droit ancien et en contrepartie du transport de l'évêque, les nappes tendues sur les tables pour le banquet qui accom- pagne l'entrée de l'évêque, et qui établit un accord, juré par les mains, dans lequel le seigneur de Parthenay précise qu'il ne bénéficie que des nappes de la table de l'évêque et de celles du dressoir</i> .....	69
4. 1377, 24 mai. — Poitiers. ENTRÉE DE BERTRAND DE MAUMONT <i>Acte de prise de possession du siège épiscopal de Poitiers témoignant du</i>	

- transport de l'évêque sur sa chaire en présence du duc de Berry et de deux de ses barons depuis l'église Notre-Dame-la-Grande jusqu'à la cathédrale Saint-Pierre à l'occasion duquel éclata une dispute entre Guy XII, seigneur de Laval, et Jean Larchevêque, seigneur de Parthenay, pour une question de préséance* ..... 74
5. 1396, 7 mars. — Poitiers. ENTRÉE D'ITIER DE MARTREUIL
- 1) *Accord daté du 3 août 1396, passé entre l'évêque de Poitiers et le seigneur de Parthenay au sujet des droits dont jouit ce dernier le jour de l'entrée solennelle des évêques à Poitiers, en raison d'un différend apparu lors de la cérémonie, au cours de laquelle le seigneur de Parthenay s'est emparé de toutes les nappes et serviettes, alors que seules les nappes de la grande table et du dressoir lui revenaient ainsi que le verre de l'évêque, en vertu d'un ancien usage rappelé par la retranscription d'un document, daté du 17 novembre 1364, qui témoigne de l'entrée d'Aimeri de Mons (cf. entrée n° 3)* ..... 79
- 2) *Mandement fait par le maire, Guillaume Taveau, auprès du receveur pour le paiement de six pipes vins, présentées et données par la ville à l'évêque* ..... 83
- 3) *Acte d'installation de l'évêque qui témoigne de l'ouverture des portes de la cathédrale après la lecture par l'évêque du serment accoutumé, au son des cloches, avant de réitérer ledit serment sur les reliques des barbes de saint Pierre, puis de prêter le serment canonial devant le seul chapitre des chanoines* ..... 84
6. 1410, 17 août. — Poitiers. ENTRÉE DE PIERRE TROUSSEAU
- 1) *Récit d'Anselin Le Corgne, vicaire et official de Poitiers, témoin oculaire qui rapporte la première entrée de Pierre Troussseau dans sa ville épiscopale, au cours de laquelle l'évêque vêtu de blanc part de l'église Saint-Saturnin hors des murs pour aller processionnellement au chapitre de Notre-Dame, où il dîne et couche, puis le lendemain, se vêt d'une chape rouge pour recevoir les chanoines du chapitre de la cathédrale, avant d'être porté, assis sur une chaire, par ses barons, jusqu'à la cathédrale devant la porte de laquelle le nouvel évêque doit prêter serment, avant de reprendre ensuite la procession vers l'autel majeur. Le récit fait également état des droits et devoirs des barons, notamment autour des différentes pièces que ces derniers récupèrent à l'issue de la cérémonie ce qui a déjà conduit à plusieurs reprises à des procès* ..... 85
- 2) *Acte d'origine inconnue qui témoigne de l'installation de l'évêque, de son transport dans la cathédrale par ses barons et du serment qu'il a fait sur la barbe de saint Pierre* ..... 91

7. 1479, novembre. — Poitiers. ENTRÉE DE GUILLAUME DE CLUGNY  
*Délibérations du Conseil de la ville de Poitiers, en date du 8 novembre 1479, sur les modalités de l'accueil, les présents offerts par la municipalité, et sur la lettre envoyée à l'évêque pour lui recommander la ville . . . . .* 92
8. 1511, 20 décembre. — Poitiers. ENTRÉE DE CLAUDE DE HUSSON  
 1) *Relation anonyme de l'arrivée de l'évêque témoignant qu'un discours en latin a été prononcé par le maire à cette occasion . . . . .* 93  
 2) *Délibérations du corps de ville de Poitiers en date du 11 octobre 1511, afin d'organiser l'accueil de l'évêque et de réaliser le nettoyage des rues . . . . .* 94
9. 1519. — Poitiers. ENTRÉE DU CARDINAL DE BOISY  
*Relation anonyme qui rapporte intégralement le discours prononcé par le maire, et mentionne la présentation du poêle au cardinal . . . . .* 94
10. 1542, 24 mars. — Poitiers. ENTRÉE DE CLAUDE DE LONGWY  
 1) *Première relation anonyme de l'accueil de l'évêque par le maire, James Delauzon, qui l'a accompagné jusqu'à l'aumônerie de Notre-Dame-la-Grande le jour de son arrivée et qui, le lendemain, a suivi le cortège vers la cathédrale . . . . .* 95  
 2) *Seconde relation anonyme de l'entrée de l'évêque et de son accueil par le maire, le lieutenant général, et les représentants des différents chapitres, avec mention des cérémonies (procession et dîner) faites le lendemain et son transport par les barons pour son entrée dans la cathédrale . . . . .* 96  
 3) *Délibérations du corps de ville qui ordonne le nettoyage de la place du Marché Vieux, la réparation de la chaire épiscopale et qui pose le problème de l'ordre à tenir au cours de la procession . . . . .* 98
11. 1555, 20 Juillet. — Poitiers. ENTRÉE DE JEAN D'AMONCOURT  
 1) *Relation anonyme de l'accueil, qui rapporte le discours prononcé par le maire, Pierre Lucas, et témoigne du transport de l'évêque dans la chaire par ses barons jusqu'à la cathédrale . . . . .* 100  
 2) *Délibérations du corps de ville relatives à l'accueil de l'évêque . . . . .* 101

## II. ENTRÉES ROYALES ET PRINCIÈRES

12. 1372, 8 septembre. — La Rochelle. ENTRÉE DES PRINCES FRANÇAIS REPRÉSENTANTS CHARLES V  
*Relation par Amos BARBOT de l'entrée « donnée pour le roy » au connétable Bertrand Du Guesclin et aux grands princes français, après la*

- soumission de la ville et la confirmation des privilèges par Charles V, avec mention du fil de soie tendu devant le cortège à la porte de la ville . . . . .* 105
13. 1406, 3 octobre. — Poitiers. ENTRÉE DU DUC D'ORLÉANS
- 1) *Relation anonyme du passage du duc, qui mentionne les dons présentés par la ville et des lanternes placées aux fenêtres la nuit . . . . .* 107
- 2) *Rôle des sommes engagées par le receveur de la ville de Poitiers pour les dépenses en vin, boeufs, torches et avoine, faites à l'occasion du passage du duc d'Orléans et de sa suite . . . . .* 108
14. 1461, 28 décembre. — Poitiers. ENTRÉE DE LOUIS XI
- 1) *Délibérations du conseil de la ville pour organiser l'accueil du roi, désigner les porteurs du poêle et choisir les pièces de vaisselle offertes au souverain . . . . .* 110
- 2) *Dépenses effectuées par Jean de La Fontaine, receveur de la ville, pour l'élaboration du dais porté sur le roi à son arrivée et des panonceaux tenus par les enfants pendant l'entrée du roi dans la ville . . . . .* 111
15. 1472, 24 mai. — La Rochelle. ENTRÉE DE LOUIS XI
- Procès verbal de Guillaume Gojon et Jean Grenot, clerks et notaires publics, de la réception du roi, qui comprend un récit détaillé des étapes de la cérémonie qui eurent lieu devant la porte de la ville, à savoir l'accueil du roi par le maire, la demande faite au roi de prêter serment de conserver les privilèges, le serment du roi fait sur les évangiles, la tête découverte et deux genoux à terre, le serment du maire, puis l'entrée dans la ville une fois le fil de soie vert coupé par le maire . . . . .* 112
16. 1487, 15 février. — Poitiers. ENTRÉE DE CHARLES VIII
- 1) *Relation anonyme de l'entrée qui rapporte la présentation du dais et du cadeau offert par la ville, le poème récité au roi et la demande par la ville d'un octroi de 1000 livres par an . . . . .* 122
- 2) *Relation par Jean de Sangouteau, chapelain de Saint-Hilaire, de l'entrée de Charles VIII à Poitiers et de sa réception dans l'église de Saint-Hilaire . . . . .* 124
17. 1491. — La Rochelle. ENTRÉE DE CHARLES D'ANGOULÊME
- Analyse de Nicolas Baudouin, faite à partir d'actes originaux, de l'entrée du comte, avec mention du conflit autour de la remise des clefs, demandée par le comte de Taillebourg, du dais porté sur le comte, des salves d'artillerie données en son honneur, de la somme de 2000 livres offerte par la ville et des négociations qui, lors de son départ, ont été menées autour de la juridiction de la ville et dont le sort était porté devant le conseil du roi . . . . .* 126

18. 1520, 5 janvier. — Poitiers. ENTRÉE DE FRANÇOIS I<sup>ER</sup>
- 1) *Relation anonyme de l'entrée du roi, de la présentation du poêle, avec rapport des discours prononcés et des cadeaux offerts au souverain, à la reine et à Louise de Savoie* ..... 128
  - 2) *Description par Jean Bouchet des théâtres, des décorations dressés par la ville pour l'entrée du roi, et description de la cérémonie de remise du dais par les échevins* ..... 131
  - 3) *Annnonce devant le conseil de la ville du 7 septembre 1517, de la prochaine venue du roi de la reine et de Louis de Savoie, et décision de consulter les anciens registres pour savoir comment la ville doit les accueillir* ..... 135
  - 4) *Délibérations du corps de ville sur les cadeaux et poêles présentés au roi, à la reine et au légat, sur les métiers de la ville qui ont pris part à la cérémonie et sur les diverses mesures de police prises avant le passage* .... 135
  - 5) *Ensemble des dépenses faites par la ville pour la réalisation de théâtres à la porte Saint-Ladre et à la place Notre-Dame-la-Grande, de la fontaine en étain placée au carrefour de la Regraterie, des robes et du manteau royal qui ont servi dans les différentes représentations théâtrales* ..... 140
19. 1520, 1er février. — La Rochelle. ENTRÉE DE FRANÇOIS I<sup>ER</sup>  
*Récit de l'accueil du roi, de la reine et de Louise de Savoie par le maire et les métiers de la ville, en présence de l'évêque de Saintes et de nombreux princes, avec mention des théâtres, des dais présentés aux souverains et de la remise des clefs de la ville au roi et de leur récupération le soir venu par le maire* ..... 144
20. 1526, 30 mai. — Angoulême. ENTRÉE ET SÉJOUR DE FRANÇOIS I<sup>ER</sup>  
 A SON RETOUR D'ESPAGNE  
*Relation anonyme de l'entrée du roi, avec mention des personnes qui l'accompagnent, des festivités et autres processions organisées pour son arrivée et pendant son séjour dans la ville* ..... 146
21. 1530, 22 juillet. — Angoulême. ENTRÉE DE LA REINE ÉLÉONORE ET DES ENFANTS DE FRANCE
- 1) *Relation anonyme, imprimée pour la première fois en 1530 sans doute à Angoulême et qui rapporte les théâtres réalisés à cette occasion, l'accueil par le maire et les officiers royaux, et les curieux épisodes du salut des Limousins et des deux enfants* ..... 149
  - 2) *Harangue de Guillaume Calveau, maire d'Angoulême, prononcée à l'arrivée de la reine* ..... 152

22. 1565. — Niort. PRÉPARATIFS RÉALISÉS EN VUE DE L'ENTRÉE DE CHARLES IX  
*Marché d'une valeur de quarante livres, passé devant notaire, entre le corps de ville de Niort et Jean Mery, artisan peintre, pour la décoration des portes de la ville avec les armes du roi, de la ville, et la devise royale selon un modèle qui lui est présenté . . . . .* 153
23. 1565, 14 septembre. — La Rochelle. ENTRÉE DE CHARLES IX  
 1) *Relation par Amos BARBOT des préparations réalisées pour l'accueil du roi (théâtres et plusieurs tableaux), et des cérémonies organisées le jour de son arrivée, avec mention de l'épisode du fil de soie tendu à l'entrée de la ville, rituel jugé archaïque par le connétable . . . . .* 154  
 2) *Relation anonyme, faite par un témoin oculaire, de la messe écoutée par le roi, des théâtres dressés dans la ville, et des exécutions qui eurent lieu à l'occasion de la venue du roi . . . . .* 161  
 3) *Présentation de l'entrée du roi par Nicolas Baudouin qui fait état des différents théâtres à peintures et des galeries construits dans la ville . .* 162
24. 1577, 2 juillet. — Poitiers. ENTRÉE D'HENRI III ET DE LA REINE  
 1) *Extraits des registres de délibérations du corps de ville qui annoncent l'arrivée imminente du roi, et organisent la députation municipale chargée de préparer l'entrée . . . . .* 163  
 2) *Relation de l'entrée du roi, extraite des registres de délibérations, élaborée par le secrétaire de la ville, qui mentionne les arcs de triomphes, les décorations et le trajet suivi par le roi dans la ville, ainsi que les cadeaux offerts par la municipalité . . . . .* 164  
 3) *Livre de compte réalisé par Clément Dorin, secrétaire des députés chargés de l'organisation de l'entrée, qui compile les dépenses effectuées pour la préparation de l'entrée, dépenses comptabilisées non pas sur le budget de la ville mais sur la somme de trois mille livres prêtée pour trois ans par René Arnoul bourgeois de Poitiers . . . . .* 167  
 4) *Mention par l'ambassadeur vénitien en France, Jérôme Lippomano, des prix en vigueur à Poitiers pendant la résidence du roi et de la cour, estimée à 8 000 personnes, dans la ville . . . . .* 181

### III. ENTRÉES DES SOUVERAINS ÉTRANGERS

25. 1436, avril à juin. — La Rochelle, Niort, Poitiers. ENTRÉES DE MARGUERITE D'ÉCOSSE, FUTUR FEMME DE LOUIS XI  
 1) *Extrait du journal dans lequel Régnault Girard raconte son ambassade auprès du roi d'Écosse et qui, après avoir évoqué les tractations diplo-*

- matiques entre les deux royaumes, relate le voyage et les réceptions offertes à la future épouse du dauphin de France, de La Rochelle où elle débarque, à Tours où elle va se marier* ..... 185
- 2) *Quittance faite à Pierre Paquaut, receveur des aides en Poitou, par Jean Gilier, notaire et secrétaire du roi, pour la somme de 2300 livres tournois qu'il lui a remis, sur demande royale, pour l'achat de plusieurs pièces de vaisselle d'argent à offrir comme cadeau de mariage au dauphin et à la dauphine de la part du pays de Poitou* ..... 188
26. 1501, décembre. — Poitiers, Châtellerault, Melle, Cognac. ENTRÉE DE JEANNE INFANTE D'ESPAGNE, ARCHIDUCHESSE D'AUTRICHE
- 1) *Extrait du récit anonyme du voyage de Philippe le Beau et de sa femme, Jeanne, infante d'Espagne, qui rapporte les différents accueils reçus par le cortège dans les villes du Poitou et de la Saintonge, après leur passage en Touraine* ..... 189
- 2) *Lettre de Louis XII qui stipule à la municipalité de Poitiers d'accueillir la reine (et l'archiduc, son mari) selon la qualité de leur rang, et qui informe que le sénéchal supervisera lui même les cérémonies d'entrée* . 195
- 3) *Dépenses engagées par le corps de ville pour l'accueil de la reine et la fabrication du poêle* ..... 196
27. 1539, 9 décembre. — Poitiers. ENTRÉE DE CHARLES QUINT
- 1) *Relation anonyme qui rapporte les dispositions prises par la ville pour accueillir l'empereur, dresser les théâtres, les compagnies de gens à pied..., et élaborer le poêle présenté à cette occasion, avec la description complète de la cérémonie, l'accueil « aux champs » par les nobles, dans la ville par les juristes, les ecclésiastiques et les gens de l'université, rapport accompagné des discours prononcés par le maire à l'empereur, à Henry, dauphin de France, au duc d'Orléans qui l'accompagnent, mais aussi au vicomte de Thouars, au chancelier de l'empereur, et à Anne de Montmorency, connétable de France, à l'occasion de leur premier passage à Poitiers lors de leur voyage vers Bayonne où ils allèrent accueillir l'empereur* ..... 198
- 2) *Relation anonyme de l'accueil de l'empereur, imprimée plusieurs fois à Paris et à Gand, datée du 29 décembre 1539, qui reprend la description complète de l'entrée impériale, et développe de nombreux détails relatifs aux préparatifs réalisés par l'Université* ..... 209
- 3) *Délibérations du corps de ville de Poitiers relatives à la préparation de l'entrée de Charles Quint (élaboration du poêle, choix des rues empruntées par le cortège impérial, réalisation du cadeau présenté à l'empereur...) et de la réception des princes qui l'accompagnent* ..... 223

28.	1559, 25 novembre. — Poitiers. ENTRÉE D'ELISABETH REINE D'ESPAGNE	
	1) <i>Récit de Jehan de Brillhac rapporté dans son journal, avec mention de libérations de prisonniers faites à cette occasion</i> . . . . .	238
	2) <i>Délibérations du corps de ville qui rapportent les cadeaux offerts par la ville, le poêle présenté à la reine, et les modalités de la réception</i> . . . . .	239
29.	1572, janvier. — Poitiers. ENTRÉE DU CARDINAL ALEXANDRIN, LÉGAT DU PAPE	
	<i>Délibérations du corps de ville qui met en place les commissions des échevins et autres représentants municipaux pour la confection du dais, pour tendre les rues, pour organiser les six compagnies d'arquebusiers qui doivent se présenter au cardinal sous les murailles de la ville ainsi que les quarante hallebardiers qui doivent le précéder dans les rues de la ville, et enfin pour donner ordre à l'artillerie qui doit être tirée depuis la porte de la Tranchée</i> . . . . .	242
30.	1582, 4 mars. — Saintes. ENTRÉE DE MARGUERITE DE VALOIS, REINE DE NAVARRE	
	<i>Récit municipal qui fait état des trois jours passés par la reine à Saintes et dans ses faubourgs, avec mention de la remise des clefs, du baisé de la croix, des différents révérences, de la présentation du dais, des cérémonies religieuses et des demandes d'exemption formulées le lendemain de son arrivée par les représentants municipaux</i> . . . . .	244
	INDEX THÉMATIQUE . . . . .	247
	INDEX DES LIEUX ET PERSONNES . . . . .	257